

ABHANDLUNGEN FÜR DIE KUNDE DES MORGENLANDES

Im Auftrag der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft
herausgegeben von Florian C. Reiter

Band 114

Board of Advisers:

Christian Bauer (Berlin)
Desmond Durkin-Meisterernst (Berlin)
Lutz Edzard (Erlangen/Oslo)
Jürgen Hanneder (Marburg)
Herrmann Jungraithmayr (Marburg)
Karénina Kollmar-Paulenz (Bern)
Jens Peter Laut (Göttingen)
Joachim Friedrich Quack (Heidelberg)
Florian C. Reiter (Berlin)
Michael Streck (Leipzig)

2018

Harrassowitz Verlag · Wiesbaden

Stephen Coleman

The Biblical Hebrew
Transitivity Alternation
in Cognitive Linguistic Perspective

2018

Harrassowitz Verlag · Wiesbaden

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek
Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen
Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet
über <http://dnb.dnb.de> abrufbar.

Bibliographic information published by the Deutsche Nationalbibliothek
The Deutsche Nationalbibliothek lists this publication in the Deutsche
Nationalbibliografie; detailed bibliographic data are available on the internet
at <http://dnb.dnb.de>.

For further information about our publishing program consult our
website <http://www.harrassowitz-verlag.de>

© Deutsche Morgenländische Gesellschaft 2018

This work, including all of its parts, is protected by copyright.
Any use beyond the limits of copyright law without the permission
of the publisher is forbidden and subject to penalty. This applies
particularly to reproductions, translations, microfilms and storage
and processing in electronic systems.

Printed on permanent/durable paper.

Printing and binding: Hubert & Co., Göttingen

Printed in Germany

ISSN 0567-4980

ISBN 978-3-447-11117-1

Contents

Abbreviations	IX
Acknowledgements	XV
Chapter 1: Introduction	1
1.1 Goals of the Study	2
1.2 Corpus	3
1.3 Verbs to be Studied	5
1.5 Thesis.....	8
Chapter 2: History of Treatment	9
2.1 The Accusative in Biblical Hebrew.....	10
2.1.1 Objections to the “Accusative” in BH.....	11
2.1.2 Description of the accusative in BH.....	14
2.2 The <i>nota accusativi</i>	16
2.3 The BH Transitivity Alternation in Historical Perspective	21
2.3.1 Ancient	22
2.3.2 Medieval.....	25
2.3.3 Modern	30
2.3.3.1 Lexica	30
2.3.3.2 Grammars	33
2.3.3.3 Specialized studies	38
2.3.3.3.1 Diachronic	39
2.3.3.3.2 Contextual (or Collocational)	40
2.3.3.3.3 Semantic	41
2.4 Conclusions	43
Chapter 3: Theory and Method	45
3.1 Theory of Cognitive Grammar	47

3.1.1 Form-Meaning Pairing	49
3.1.2 Construal	51
3.1.2.1 Attention	52
3.1.2.2 Judgment	54
3.1.2.3 Constitution	56
3.1.3 Motivation	58
3.1.4 Prototypes	60
3.1.5 Constructions	61
3.2 Transitivity	75
3.3 Verb Classes and Alternations	69
3.4 Terminology	71
3.4.1 Complement and Adjunct	72
3.4.2 Valence	73
3.4.3 Lability	75
3.5 Final Note on Methodology	76
Chapter 4: Verbs of Dress	79
4.1 Methodology	81
4.2 Analysis of Verbs of Dress	84
4.2.1 לבש	84
4.2.1.1 Qal לבש	84
4.2.1.2 Qal Passive and Pual לבש	93
4.2.1.3 Hiph לבש	96
4.2.2 אזור	97
4.2.2.1 Qal אזור	97
4.2.2.2 Qal Pass/Niph אזור	102
4.2.2.3 Piel אזור	103
4.2.3 חגר	106
4.2.3.1 Qal חגר	106
4.2.3.2 Qal passive חגר	110
4.2.4 עדה	111
4.2.4.1 Qal עדה	111
4.2.5 עטה	112
4.2.5.1 Qal עטה	112
4.2.5.2 Hiph עטה	115
4.2.6 עטף	115
4.2.6.1 Qal עטף	115

4.3 Analysis of Verbs of Undress.....	116
4.3.1 פשט.....	116
4.3.1.1 Qal פשט.....	116
4.3.1.2 Hiphil פשט.....	117
4.3.1.3 Piel and Hithpael פשט.....	118
4.4 Conclusions	118
Chapter 5: Verbs of Dwelling	121
5.1 <i>Loci Accusativus</i>	125
5.2 Theory and Method	130
5.3 Analysis of Verbs of Dwelling.....	133
5.3.1 ישב.....	133
5.3.1.1 Qal ישב.....	133
5.3.1.2 Niph ישב.....	139
5.3.2 גור.....	140
5.3.2.1 Qal גור.....	140
5.3.3 חנה.....	146
5.3.3.1 Qal חנה.....	146
5.3.4 שכן.....	149
5.3.4.1 Qal שכן.....	149
5.4 Conclusions	157
Chapter 6: Verbs of Fullness and Want.....	159
6.1 Verbs of Fullness, Type 1: Figure/Ground (Container-Focused).....	161
6.1.1 מלא	161
6.1.1.1 Qal מלא.....	161
6.1.1.2 Niph מלא	177
6.1.2 שבע	182
6.1.2.1 Qal שבע	182
6.1.2.2 Niph שבע	185
6.1.3 Summary	185
6.2 Verbs of Filling, Type 2: Figure/Ground (Contents Focused)	186
6.2.1 גבר.....	186
6.2.1.1 Qal גבר.....	186
6.2.2 שטף.....	191
6.2.2.1 Qal שטף	191

6.2.3 Summary	194
6.3 Verbs of Fullness, Type 3: Effected Object	194
6.3.1 שרץ	194
6.3.1.1 Qal שרץ	194
6.3.2 הלך	201
6.3.2.1 Qal הלך	201
6.3.3 ירד	204
6.3.3.1 Qal ירד	204
6.3.4 יצא	206
6.3.4.1 Qal יצא	206
6.3.5 עבר	209
6.3.5.1 Qal עבר	209
6.3.6 עלה	211
6.3.6.1 Qal עלה	211
6.3.7 נוב	212
6.3.7.1 Qal נוב	212
6.3.7.2 Polel נוב	214
6.3.8 נזל	214
6.3.8.1 Qal נזל	214
6.3.8.2 Hiph נזל	215
6.3.9 נטף	215
6.3.9.1 Qal נטף	215
6.3.9.2 Hiph נטף	217
6.3.10 פרח	217
6.3.10.1 Qal פרח	218
6.3.10.2 Hiph פרח	220
6.4 Verbs of Filling, Type 4: Affected Object	221
6.4.1 זרע	221
6.4.1.1 Qal זרע	221
6.4.1.2 Niph זרע	223
6.4.1.3 Hiph זרע	224
6.5 Verbs of Want	225
6.5.1 חסר	226
6.5.1.1 Qal חסר	226
6.5.2 שכל	229
6.5.2.1 Qal שכל	229
6.5.2.2 Piel שכל	230
6.6 Conclusions	231

Chapter 7: Miscellaneous Verbs.....	233
7.1 פרץ	233
7.1.1 Qal פרץ	233
7.2 שכב	241
7.2.1 Qal שכב	241
7.3 ריב	247
7.3.1 Qal ריב	247
7.4 Conclusion.....	251
Chapter 8: Conclusion	253
Bibliography	257